

Attachment H2: Participant Information Sheet, Spanish

Participant Information Sheet

Propósito del proyecto

El propósito de este proyecto es comprender el conocimiento, las actitudes y las creencias de las mujeres jóvenes sobre la salud de las mamas y el riesgo de cáncer de mama. Le haremos preguntas sobre lo que sabe y en donde encuentra información sobre el cáncer de mama, qué facilitadores o barreras encuentra, así como sus opiniones sobre la información de salud, las herramientas en línea y los recursos necesarios para apoyar a mujeres jóvenes como usted. Este proyecto está siendo llevado a cabo por los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los EE. UU. Los representantes de Hager Sharp dirigirán los grupos de enfoque en nombre de los CDC.

Descripción de los procedimientos

Si acepta participar en este proyecto, le daremos una fecha, hora y lugar para participar en una discusión con un grupo pequeño de 8-10 mujeres. Durante este grupo de enfoque, un moderador utilizará una guía para guiar a todos los participantes a través de una serie de preguntas para generar la discusión. La discusión durará unos 90 minutos y se grabará en audio y video. Para agradecerle por su tiempo, recibirá una compensación en efectivo de \$ 75.

Los riesgos

Algunas de las preguntas de este grupo de enfoque tratan problemas de salud y sus experiencias, lo cual le puede molestar a algunas personas. Usted puede optar por omitir cualquier pregunta por cualquier motivo.

Beneficios

No hay beneficios directos para usted como participante en este proyecto. Sin embargo, su participación ayudará a los CDC a comprender las percepciones y experiencias de las mujeres jóvenes con respecto a la salud de sus mamas y el riesgo de cáncer de mama, y también nos ayudará a determinar cuáles son las mejores herramientas de información de salud para apoyar la salud de mamas en las mujeres jóvenes.

Confidencialidad y privacidad

La información que nos proporcione se mantendrá privada en la medida que lo exija la ley. La información personal e información identificable grabada para programar el grupo de enfoque se mantendrá con Hager Sharp. Para proteger su privacidad, mantendremos su transcripción de la discusión con un número de código en lugar de su nombre. El personal del proyecto mantendrá un enlace a usted y su información codificada que estará protegida y disponible solo para un número limitado de empleados. Mantendremos sus registros en archivos seguros y solo el personal del proyecto podrá mirarlos. Su nombre y otros datos que lo indiquen (como su

dirección de correo electrónico y número de teléfono) nunca aparecerán en ningún informe o presentación.

Participación voluntaria y retiro

Usted es libre de no participar en este proyecto. Puede dejar de participar en cualquier momento, por cualquier motivo.